Período de cobertura: 01/01/2023 - 12/31/2023

Cobertura para: Familia | Tipo de plan: PS1

El documento del Resumen de Beneficios y Cobertura (Summary of Benefits and Coverage, SBC) le ayudará a elegir un plan de salud. El Resumen de Beneficios y Cobertura le muestra cómo usted y el plan compartirían el costo de los servicios para el cuidado de la salud cubiertos. NOTA: La información sobre el costo de este plan (Ilamada prima) se proporcionará por separado. Este es solo un resumen. Para obtener más información sobre su cobertura o para obtener una copia de los términos completos de cobertura, llame al 1-844-333-8728 o visite welcometouhc.com. Para conocer definiciones generales de términos comunes, como cantidad permitida, facturación del saldo, coseguro, copago, deducible, proveedor u otros términos subrayados, consulte el Glosario. Puede consultar el Glosario en www.cms.gov/CCIIO/Resources/Forms-Reports-and-Other-Resources/Downloads/Spanish-UG-07-27-OHPSCA-edits-mk-080316_508.pdf o llamar al 1-866-487-2365 para solicitar una copia.

Preguntas importantes	Respuestas	¿Por qué es importante?
¿Cuál es el <u>deducible</u> general?	Dentro de la <u>red</u> : \$500 individual / \$1,000 familiar <u>Fuera de la red</u> : \$1,000 individual / \$2,000 familiar Por cada año calendario.	Generalmente, debe pagar todos los costos de los <u>proveedores</u> hasta alcanzar la cantidad del <u>deducible</u> antes de que este <u>plan</u> comience a pagar. Si tiene otros familiares en el <u>plan</u> , cada familiar debe pagar su propio <u>deducible</u> individual hasta que la cantidad total de gastos de <u>deducible</u> que pagan todos los familiares alcance el <u>deducible</u> familiar general.
¿Hay servicios cubiertos antes de que alcance su <u>deducible?</u>	Sí. El <u>cuidado preventivo</u> y las categorías con un <u>copago</u> están cubiertos antes de que alcance su <u>deducible</u> .	Este <u>plan</u> cubre algunos productos y servicios, aunque usted todavía no haya alcanzado el <u>deducible</u> . Sin embargo, es posible que se aplique un <u>copago</u> o <u>coseguro</u> . Por ejemplo, este <u>plan</u> cubre algunos <u>servicios preventivos</u> sin <u>costos compartidos</u> y antes de que cumpla con su <u>deducible</u> . Consulte una lista de <u>servicios preventivos</u> cubiertos en <u>www.cuidadodesalud.gov/es/coverage/preventive-care-benefits/</u> .
¿Hay otros <u>deducibles</u> para ciertos servicios específicos?	No.	Usted no tiene que pagar un <u>deducible</u> por servicios específicos.
¿Cuál es el <u>límite de gastos de</u> su bolsillo para este <u>plan</u> ?	Dentro de la <u>red</u> : \$3,000 individual / \$6,000 familiar <u>Fuera de la red</u> : \$5,000 individual / \$10,000 familiar Por cada año calendario.	El <u>límite de gastos de su bolsillo</u> es el máximo que podría pagar en un año por servicios cubiertos. Si tiene otros familiares en este <u>plan</u> , ellos tienen que alcanzar sus propios <u>límites</u> <u>de gastos de su bolsillo</u> hasta haber alcanzado el <u>límite de gastos de su bolsillo</u> familiar general.
¿Cuáles son los gastos que no cuentan para el <u>límite de gastos</u> de su bolsillo?	Las <u>primas</u> , los cargos por <u>facturación del saldo</u> , los servicios de cuidado de la salud que este <u>plan</u> no cubre y las multas por no obtener una <u>preautorización</u> para los servicios.	Aunque usted pague estos gastos, estos no se tendrán en cuenta para alcanzar el <u>límite de gastos de su bolsillo</u> .
¿Pagará menos si usa un proveedor de la red?	Sí. Visite myuhc.com o llame al 1-844-333-8728 para obtener una lista de proveedores de la red.	Este <u>plan</u> usa una <u>red de proveedores</u> . Pagará menos si usa un <u>proveedor</u> dentro de la <u>red del plan</u> . Pagará más si usa un <u>proveedor fuera de la red</u> y podría recibir una factura de su <u>proveedor</u> por la diferencia entre el cargo del <u>proveedor</u> y lo que paga su <u>plan</u> (<u>facturación del saldo</u>). Tenga en cuenta que su <u>proveedor de la red</u> puede usar un <u>proveedor</u> fuera de la <u>red</u> para algunos servicios (como pruebas de laboratorio). Consulte con su <u>proveedor</u> antes de obtener los servicios.
¿Necesita una <u>referencia</u> para ver a un <u>especialista</u> ?	No.	Puede consultar a cualquier <u>especialista</u> sin una <u>referencia</u> .



Todos los costos de copago y coseguro que se muestran en este cuadro se producen luego de haber alcanzado el deducible, si se aplica un deducible.

	Los servicios que podría necesitar	Lo que usted pagará			
Evento médico común		Proveedor de la red (Pagará el mínimo)	Proveedor fuera de la red (Pagará el máximo)	Limitaciones, excepciones y otra información importante	
Si visita el consultorio o la clínica de un <u>proveedor</u> de cuidado de la salud	Visita a un médico de cuidado primario para tratar una enfermedad o una lesión	\$30 de <u>copago</u> por visita, no se aplica el <u>deducible</u> .	40% de <u>coseguro</u>	Visitas virtuales (Telesalud) - \$15 de <u>copago</u> por visita a un <u>proveedor</u> de la <u>red</u> designado para visitas virtuales, no se aplica el <u>deducible</u> . Sin cobertura para visitas virtuales <u>fuera de la red</u> Si recibe servicios además de una visita al consultorio, es posible que se apliquen <u>copagos</u> , <u>deducibles</u> o <u>coseguro</u> adicionales, por ej.: en cirugía.	
	Visita a un <u>especialista</u>	\$30 de <u>copago</u> por visita, no se aplica el <u>deducible</u> .	40% de <u>coseguro</u>	Si recibe servicios además de una visita al consultorio, es posible que se apliquen <u>copagos</u> , <u>deducibles</u> o <u>coseguro</u> adicionales, por ej.: en cirugía.	
	Servicios de cuidado preventivo/pruebas de detección/ vacunas	Sin cargo	40% de <u>coseguro</u>	Es posible que tenga que pagar por los servicios que no sean preventivos. Pregúntele a su <u>proveedor</u> si los servicios que necesita son preventivos. Luego verifique lo que pagará su <u>plan</u> .	
Si tiene que hacerse un examen	Exámenes de diagnóstico (radiografías, análisis de sangre)	Sin cargo	40% de <u>coseguro</u>	Se requiere <u>preautorización</u> para determinados servicios <u>fuera de la red</u> o el beneficio se reduce al 50% de la <u>cantidad permitida</u> .	
	Imágenes (tomografía computarizada [CT]/por emisión de positrones [PET], imágenes por resonancia magnética [MRI])	20% de <u>coseguro</u>	40% de <u>coseguro</u>	Se requiere <u>preautorización</u> para servicios <u>fuera de la red</u> o el beneficio se reduce al 50% de la <u>cantidad permitida</u> .	
Si necesita Mivel 1 – Su opción de mas bajo tratar su enfermedad o condición Para obtener más información sobre la	Nivel 1 – Su opción de costo más bajo	Minorista: \$12 de <u>copago</u> , no se aplica el <u>deducible</u> . Farmacia de pedidos por correo: \$24 de <u>copago</u> , no se aplica el deducible.	Minorista: 40% de <u>coseguro,</u> no se aplica el <u>deducible</u> .	Proveedor significa farmacia a los fines de esta sección. Minorista: Un suministro de hasta 31 días. Farmacia de pedidos por correo: Un suministro de hasta 90 días o Farmacia minorista preferida de la red para suministros de 90 días Es posible que deba obtener determinados medicamentos, incluso ciertos medicamentos especializados, de una farmacia designada por	
	Nivel 2 – Su opción de costo medio	Minorista: \$35 de <u>copago</u> , no se aplica el <u>deducible</u> . Farmacia de pedidos por correo: \$70 de <u>copago</u> , no se aplica el <u>deducible</u> .	Minorista: 40% de <u>coseguro</u> , no se aplica el <u>deducible</u> .	nosotros. Es posible que determinados medicamentos necesiten una preautorización. Si no la obtiene, puede ser que deba pagar un costo mayor. Si utiliza una farmacia fuera de la red (incluida una farmacia de pedidos por correo), podría ser responsable de cualquier cantidad que supere la cantidad permitida.	
	Nivel 3 – Su opción de costo medio	Minorista: \$60 de <u>copago</u> , no se aplica el <u>deducible</u> . Farmacia de pedidos por correo: \$120 de <u>copago</u> , no se aplica el <u>deducible</u> .	Minorista: 40% de <u>coseguro,</u> no se aplica el <u>deducible</u> .	Consulte el sitio web ya indicado para obtener información sobre los medicamentos que cubre su <u>plan</u> . No todos los medicamentos tienen cobertura. Es posible que primero deba usar medicamentos de costo más bajo a	
	Nivel 4 – Su opción de costo más alto	No corresponde	No corresponde	fin de que pueda usar los beneficios de su póliza para determinados medicamentos recetados.	

^{*} Para obtener más información acerca de las limitaciones y excepciones, consulte los documentos de la póliza o el <u>plan</u> en <u>welcometouhc.com</u>.

F (/ P	Los servicios que podría necesitar	Lo que usted pagará		1 to the standard consequence of the top to the consequence of the	
Evento médico común		Proveedor de la red (Pagará el mínimo)	Proveedor fuera de la red (Pagará el máximo)	Limitaciones, excepciones y otra información importante	
Si le hacen una cirugía para pacientes	Tarifa del centro (por ej.: centro de cirugía ambulatoria)	20% de <u>coseguro</u>	40% de <u>coseguro</u>	Se requiere <u>preautorización</u> para determinados servicios <u>fuera de la</u> <u>red</u> o el beneficio se reduce al 50% de la <u>cantidad permitida</u> .	
ambulatorios	Tarifas del médico/cirujano	20% de <u>coseguro</u>	40% de coseguro	Ninguna	
Si necesita atención médica inmediata	Cuidado en la sala de emergencias	20% de <u>coseguro</u>	*20% de <u>coseguro</u>	*Se aplica el <u>deducible de la red</u>	
	Transporte médico de emergencia	20% de <u>coseguro</u>	*20% de <u>coseguro</u>	*Se aplica el <u>deducible de la red</u>	
	Cuidado de urgencia	\$50 de <u>copago</u> por visita, no se aplica el <u>deducible</u>	40% de <u>coseguro</u>	Visitas virtuales (Telesalud) - \$15 de <u>copago</u> por visita a un <u>proveedor</u> de la <u>red</u> designado para visitas virtuales, no se aplica el <u>deducible</u> . Sin cobertura para visitas virtuales <u>fuera de la red</u> Si recibe servicios además de una visita por <u>cuidado de urgencia</u> , es posible que se apliquen <u>copagos</u> , <u>deducibles</u> o <u>coseguro</u> adicionales, por ej.: en cirugía.	
Si tiene una estadía en el hospital	Tarifa del centro (por ej.: la habitación del hospital)	20% de <u>coseguro</u>	40% de <u>coseguro</u>	Se requiere <u>preautorización</u> para servicios <u>fuera de la red</u> o el beneficio se reduce al 50% de la <u>cantidad permitida</u> .	
	Tarifas del médico/cirujano	20% de <u>coseguro</u>	40% de <u>coseguro</u>	Ninguna	
Si necesita servicios para la salud mental, el comportamiento o para el abuso de sustancias	Servicios para pacientes ambulatorios	\$30 de <u>copago</u> por visita, no se aplica el <u>deducible</u>	40% de <u>coseguro</u>	Hospitalización parcial/tratamiento intensivo para pacientes ambulatorios dentro de la red: \$30 de copago por visita, no se aplica el deducible Se requiere preautorización para determinados servicios fuera de la red o el beneficio se reduce al 50% de la cantidad permitida. Para obtener información adicional sobre los beneficios del Programa de Asistencia al Empleado (EAP), consulte los documentos del plan o de la póliza.	
	Servicios para pacientes hospitalizados	20% de <u>coseguro</u>	40% de <u>coseguro</u>	Se requiere <u>preautorización</u> para servicios <u>fuera de la red</u> o el beneficio se reduce al 50% de la <u>cantidad permitida</u> . Para obtener información adicional sobre los beneficios del Programa de Asistencia al Empleado, consulte los documentos del <u>plan</u> o de la póliza.	
Si está embarazada	Visitas al consultorio	Sin cargo	40% de <u>coseguro</u>	El costo compartido no se aplica a servicios preventivos.	
	Servicios profesionales por el parto	20% de <u>coseguro</u>	40% de <u>coseguro</u>	Según el tipo de servicios, es posible que se aplique un <u>copago</u> , un <u>coseguro</u> o un <u>deducible</u> . El cuidado de maternidad puede incluir pruebas y servicios que se describan en otro lugar del Resumen de Beneficios y Cobertura (por ej.: ecografía).	
	Servicios del centro por el parto	20% de <u>coseguro</u>	40% de <u>coseguro</u>	La preautorización para pacientes hospitalizados aplica para <u>fuera de la red</u> si la estadía excede las 48 horas (Cesárea: 96 horas) o el beneficio se reduce al 50% de la <u>cantidad permitida</u> .	

^{*} Para obtener más información acerca de las limitaciones y excepciones, consulte los documentos de la póliza o el <u>plan</u> en <u>welcometouhc.com</u>.

Frants médico	Los servicios que podría necesitar	Lo que usted pagará			
Evento médico común		Proveedor de la red (Pagará el mínimo)	Proveedor fuera de la red (Pagará el máximo)	Limitaciones, excepciones y otra información importante	
Si necesita ayuda para el proceso de recuperación o si tiene otras necesidades	Cuidado de asistencia médica a domicilio	\$30 de <u>copago</u> por visita, no se aplica el <u>deducible</u>	40% de <u>coseguro</u>	Dentro de la red - Límite de 120 visitas por cada año calendario. Fuera de la red - Límite de 60 visitas por cada año calendario. Se requiere <u>preautorización</u> para servicios <u>fuera de la red</u> o el beneficio se reduce al 50% de la <u>cantidad permitida</u> .	
especiales del cuidado de la salud	Servicios para la rehabilitación	20% de <u>coseguro</u>	40% de <u>coseguro</u>	Fuera de la red - Límites por cada año calendario: Fisioterapia/terapia ocupacional: límite de 20 visitas combinadas; terapia del habla: 20 visitas. Rehabilitación cardíaca: Ilimitada, terapia pulmonar: Ilimitada.	
	Servicios para la habilitación	\$30 de <u>copago</u> por visita, no se aplica el <u>deducible</u>	40% de <u>coseguro</u>	Fuera de la red - Límites por cada año calendario: Fisioterapia/terapia ocupacional/terapia del habla: límite de 20 visitas combinadas	
Cuidado de enfermería especializada 20% de coseguro 40% de coseguro Equipo Médico Duradero 20% de coseguro 40% de coseguro		20% de <u>coseguro</u>	40% de <u>coseguro</u>	Límite de 120 días por cada año calendario (combinado con rehabilitación para pacientes hospitalizados). Se requiere <u>preautorización</u> para servicios <u>fuera de la red</u> o el beneficio se reduce al 50% de la <u>cantidad permitida</u> .	
		40% de <u>coseguro</u>	Cubre 1 Equipo Médico Duradero (DME) de cada tipo (incluye reparación/reemplazo) cada 3 años. Se requiere <u>preautorización</u> para Equipo Médico Duradero <u>fuera de la red</u> que supere los \$1,000, de otra manera no se cubre.		
	Servicios para cuidados paliativos	Sin cargo	40% de <u>coseguro</u>	Se requiere <u>preautorización</u> para servicios <u>fuera de la red</u> antes de la admisión para una estadía como paciente hospitalizado en un centro de cuidados paliativos o el beneficio se reduce al 50% de la <u>cantidad permitida</u> .	
Si su hijo necesita	Examen de la vista para niños	Sin cargo	40% de <u>coseguro</u>	Ninguna	
servicios dentales o de	Anteojos para niños	Sin cobertura	Sin cobertura	Los anteojos para niños no están cubiertos.	
cuidado de la vista	Chequeo dental para niños	Sin cobertura	Sin cobertura	Los chequeos dentales para niños no están cubiertos.	

Servicios excluidos y otros servicios cubiertos:

Los servicios que su plan generalmente NO cubre (consulte su póliza o los documentos del plan para obtener más información y una lista de otros servicios excluidos.)

- Cirugía estética
- Cuidado dental
- Anteojos

- Cuidado a largo plazo
- Cuidado que no es de emergencia durante viajes fuera de los Estados Unidos
- Servicios de enfermería privada
- Cuidado de los pies de rutina con excepción del cubierto por diabetes
- Programas de pérdida de peso

Otros servicios cubiertos (Las limitaciones pueden aplicarse a estos servicios. Esta es una lista parcial. Consulte los documentos del plan.)

- Acupuntura
- Cirugía bariátrica

- Cuidado quiropráctico (tratamiento de manipulación) –
 20 visitas por cada año calendario fuera de la red
- Aparatos auditivos

- Tratamiento de la infertilidad limitado a \$5,000 de por vida.
- Cuidado de la vista de rutina

^{*} Para obtener más información acerca de las limitaciones y excepciones, consulte los documentos de la póliza o el <u>plan</u> en <u>welcometouhc.com</u>.

Sus derechos a continuar con la cobertura: Hay agencias que pueden ayudarle si desea continuar con su cobertura luego de que esta termine. La información de contacto para estas agencias es: Administración de Seguridad de Beneficios del Empleado del Departamento de Trabajo de los EE. UU. al 1-866-444-3272 o en www.dol.gov/ebsa, o con el Departamento de Salud y Servicios Humanos de los EE. UU. al 1-877-267-2323, ext. 61565 o en www.cciio.cms.gov. Otras opciones para continuar la cobertura también están disponibles para usted, incluida la compra de la cobertura de seguro individual a través del Mercado de Seguros de Salud. Para obtener más información sobre el Mercado, visite www.cuidadodesalud.gov/es o llame al 1-800-318-2596.

Sus derechos a presentar una queja formal o una apelación: Hay agencias que pueden ayudarle si usted tiene una queja contra el <u>plan</u> por una denegación de un <u>reclamo</u>. Esta queja se denomina <u>queja formal</u> o <u>apelación</u>. Para obtener más información sobre sus derechos, consulte la Explicación de Beneficios que recibirá para el <u>reclamo</u> médico. Sus documentos del <u>plan</u> también proporcionan información completa sobre cómo presentar un <u>reclamo</u>, una <u>apelación</u> o una <u>queja formal</u> por cualquier motivo relacionado con su <u>plan</u>. Para obtener más información sobre sus derechos o este aviso, o si necesita ayuda, puede llamar al número de Servicio al Cliente que se encuentra en la parte de atrás de su tarjeta de ID, o bien, puede visitar <u>myuhc.com</u> o comunicarse con la Administración de Seguridad de Beneficios del Empleado al 1-866-444-3272 o en <u>dol.gov/ebsa/healthreform</u>.

Además, un programa de asistencia al consumidor puede ayudarle a presentar su apelación. Comuníquese con dol.gov/ebsa/healthreform.

¿Este plan proporciona cobertura esencial mínima? Sí

Una <u>cobertura esencial mínima</u> generalmente incluye <u>planes</u> y <u>seguro de salud</u> disponibles a través del <u>Mercado</u> u otras pólizas individuales del mercado, Medicare, Medicaid, Programa de Seguro Médico para Niños (Children's Health Insurance Program, CHIP), TRICARE, y otras coberturas. Si usted cumple los requisitos para ciertos tipos de <u>cobertura esencial mínima</u>, es posible que no cumpla los requisitos para el <u>crédito de impuesto sobre la prima</u>.

¿Este plan cumple los estándares de valor mínimo? Sí

Si su <u>plan</u> no cumple los <u>estándares de valor mínimo</u>, es posible que cumpla los requisitos para recibir un <u>crédito de impuesto sobre la prima</u> para ayudarle a pagar un <u>plan</u> a través del Mercado.

Servicios de acceso en diferentes idiomas:

Spanish (Español): Para obtener asistencia en español, llame al 1-844-333-8728.

Tagalog (Tagalog): Kung kailangan ninyo ang tulong sa Tagalog tumawag sa 1-844-333-8728.

Chinese (中文): 如果需要中文的帮助, 请拨打这个号码 1-844-333-8728.

Navajo (Dine): Dinek'ehgo shika at'ohwol ninisingo, kwiijigo holne' 1-844-333-8728.

Para ver ejemplos de cómo este plan podría cubrir los costos de una situación médica, consulte la próxima sección.

^{*} Para obtener más información acerca de las limitaciones y excepciones, consulte los documentos de la póliza o el <u>plan</u> en <u>welcometouhc.com</u>.

Sobre estos ejemplos de cobertura:



Esto no es una calculadora de costos. Los tratamientos mencionados son solo ejemplos de cómo este <u>plan</u> cubriría los cuidados médicos. Los costos reales serán diferentes, en función del cuidado que reciba, los precios que cobren sus <u>proveedores</u> y muchos otros factores. Céntrese en las cantidades de <u>costo compartido</u> (<u>deducibles, copagos</u> y <u>coseguro</u>) y en los <u>servicios excluidos</u> dentro del <u>plan</u>. Use esta información para comparar la porción de los costos que puede pagar mediante distintos <u>planes</u> de salud. Tenga en cuenta que estos ejemplos de cobertura se basan en la cobertura individual.

Peg tendrá un bebé

(9 meses de cuidado prenatal dentro de la <u>red</u> y parto en el hospital)

El deducible general del plan	\$500
■ Copago del especialista	\$30
Coseguro del hospital (centro)	20%
Otro coseguro	20%

Este evento que sirve de EJEMPLO incluye servicios como los siguientes:

Visitas al consultorio del <u>especialista</u> (cuidados prenatales) Servicios profesionales por el parto Servicios del centro por el parto

Exámenes de diagnóstico (ecografías y análisis de sangre) Visita a un especialista (anestesia)

El total que Peg pagaría es de

Control de la diabetes tipo 2 de Joe

(un año de cuidado rutinario dentro de la red de una condición bien controlada)

■ El deducible general del plan	\$500
Copago del especialista	\$30
Coseguro del hospital (centro)	20%
■ Otro <u>coseguro</u>	20%

Este evento que sirve de EJEMPLO incluye servicios como los siguientes:

Visitas al consultorio del <u>médico de cuidado primario</u> (incluye información educativa sobre la enfermedad) <u>Exámenes de diagnóstico</u> (análisis de sangre)

Medicamentos con receta

El total que Joe pagaría es de

\$2,570

Equipo Médico Duradero (medidor de glucosa)

Fractura simple de Mia

(visita a la sala de emergencias y cuidado médico de seguimiento dentro de la <u>red</u>)

■ El <u>deducible</u> general del <u>plan</u>	\$500
Copago del especialista	\$30
Coseguro del hospital (centro)	20%
Otro <u>coseguro</u>	20%

Este evento que sirve de EJEMPLO incluye servicios como los siguientes:

<u>Cuidado en la sala de emergencias</u> (incluidos los suministros médicos)

Exámenes de diagnóstico (radiografías)

Equipo Médico Duradero (muletas)

El total que Mia pagaría es de

Servicios para la rehabilitación (fisioterapia)

Costo total del ejemplo	\$12,700	Costo total del ejemplo	\$5,600	Costo total del ejemplo	\$2,800
En este ejemplo, Peg pagaría:		En este ejemplo, Joe pagaría:		En este ejemplo, Mia pagaría:	
Costo compartido		Costo compartido		Costo compartido	
<u>Deducibles</u>	\$500	<u>Deducibles</u>	\$150	<u>Deducibles</u>	\$500
Copagos	\$10	<u>Copagos</u>	\$1,100	<u>Copagos</u>	\$200
Coseguro	\$2,000	<u>Coseguro</u>	\$0	Coseguro	\$0
Lo que no está cubierto		Lo que no está cubierto		Lo que no está cubierto	
Límites o exclusiones	\$60	Límites o exclusiones	\$0	Límites o exclusiones	\$0

\$1,250

\$700

We do not treat members differently because of sex, age, race, color, disability or national origin.

If you think you were treated unfairly because of your sex, age, race, color, disability or national origin, you can send a complaint to the Civil Rights Coordinator.

Online: UHC Civil Rights@uhc.com

Mail: Civil Rights Coordinator. UnitedHealthcare Civil Rights Grievance. P.O. Box 30608 Salt Lake City, UTAH 84130

You must send the complaint within 60 days of when you found out about it. A decision will be sent to you within 30 days. If you disagree with the decision, you have 15 days to ask us to look at it again. If you need help with your complaint, please call the toll-free number listed within this Summary of Benefits and Coverage (SBC), TTY 711, Monday through Friday, 8 a.m. to 8 p.m.

You can also file a complaint with the U.S. Dept. of Health and Human Services.

Online: https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf

Complaint forms are available at http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html.

Phone: Toll-free 1-800-368-1019, 800-537-7697 (TDD)

Mail: U.S. Dept. of Health and Human Services. 200 Independence Avenue, SW Room 509F, HHH

Building Washington, D.C. 20201

We provide free services to help you communicate with us. Such as, letters in other languages or large print. Or, you can ask for an interpreter. To ask for help, please call the number contained within this Summary of Benefits and Coverage (SBC), TTY 711, Monday through Friday, 8 a.m. to 8 p.m.

ATENCIÓN: Si habla **español (Spanish)**, hay servicios de asistencia de idiomas, sin cargo, a su disposición. Llame al número gratuito que aparece en este Resumen de Beneficios y Cobertura (Summary of Benefits and Coverage, SBC).

請注意:如果您說中文 (Chinese),我們免費為您提供語言協助服務。請撥打本福利和承保摘要 (Summary of Benefits and Coverage, SBC) 內所列的免付費電話號碼。

XIN LƯU Ý: Nếu quý vị nói tiếng **Việt (Vietnamese)**, quý vị sẽ được cung cấp dịch vụ trợ giúp về ngôn ngữ miễn phí. Vui lòng gọi số điện thoại miễn phí ghi trong bản Tóm lược về quyền lợi và đài thọ bảo hiểm (Summary of Benefits and Coverage, SBC) này.

알림: **한국어**(Korean)를 사용하시는 경우 언어 지원 서비스를 무료로 이용하실 수 있습니다. 본 혜택 및 보장 요약서(Summary of Benefits and Coverage, SBC)에 기재된 무료전화번호로 전화하십시오.

PAUNAWA: Kung nagsasalita ka ng **Tagalog** (**Tagalog**), may makukuha kang mga libreng serbisyo ng tulong sa wika. Pakitawagan ang toll-free na numerong nakalista sa Buod na ito ng Mga Benepisyo at Saklaw (Summary of Benefits and Coverage o SBC).

ВНИМАНИЕ: бесплатные услуги перевода доступны для людей, чей родной язык является **русским (Russian)**. Позвоните по бесплатному номеру телефона, указанному в данном «Обзоре льгот и покрытия» (Summary of Benefits and Coverage, SBC).

تنبيه: إذا كنت تتحدث العربية (Arabic)، فإن خدمات المساعدة اللغوية المجانية متاحة لك. يُرجى الاتصال برقم الهاتف المجاني المدرج بداخل مخلص المزايا والتغطية (SBC 'Summary of Benefits and Coverage) هذا.

ATANSYON: Si w pale **Kreyòl ayisyen (Haitian Creole)**, ou kapab benefisye sèvis ki gratis pou ede w nan lang pa w. Tanpri rele nimewo gratis ki nan Rezime avantaj ak pwoteksyon sa a (Summary of Benefits and Coverage, SBC).

ATTENTION : Si vous parlez **français** (**French**), des services d'aide linguistique vous sont proposés gratuitement. Veuillez appeler le numéro sans frais figurant dans ce Sommaire des prestations et de la couverture (Summary of Benefits and Coverage, SBC).

UWAGA: Jeżeli mówisz po **polsku (Polish)**, udostępniliśmy darmowe usługi tłumacza. Prosimy zadzwonić pod bezpłatny numer podany w niniejszym Zestawieniu świadczeń i refundacji (Summary of Benefits and Coverage, SBC).

ATENÇÃO: Se você fala **português (Portuguese)**, contate o serviço de assistência de idiomas gratuito. Ligue para o número gratuito listado neste Resumo de Beneficios e Cobertura (Summary of Benefits and Coverage - SBC).

ATTENZIONE: in caso la lingua parlata sia l'**italiano (Italian)**, sono disponibili servizi di assistenza linguistica gratuiti. Chiamate il numero verde indicato all'interno di questo Sommario dei Benefit e della Copertura (Summary of Benefits and Coverage, SBC).

ACHTUNG: Falls Sie **Deutsch (German)** sprechen, stehen Ihnen kostenlos sprachliche Hilfsdienstleistungen zur Verfügung. Bitte rufen Sie die in dieser Zusammenfassung der Leistungen und Kostenübernahmen (Summary of Benefits and Coverage, SBC) angegebene gebührenfreie Rufnummer an.

注意事項:**日本語 (Japanese)** を話される場合、無料の言語支援サービスをご利用いただけます。本「保障および給付の概要」(Summary of Benefits and Coverage, SBC) に記載されているフリーダイヤルにてお電話ください。

توجه: اگر زبان شما فارسی (Farsi) است، خدمات امداد زبانی به طور رایگان در اختیار شما می باشد. لطفاً با شماره تلفن رایگان ذکر شده در این خلاصه مزایا و پوشش (SBC ،Summary of Benefits and Coverage) تماس بگیرید.

ध्यान दें: यदि आप **हिंदी** (**Hindi**) बोलते हैं, आपको भाषा सहायता सेबाएं, नि:शुल्क उपलब्ध हैं। लाभ और कवरेज (Summary of Benefits and Coverage, SBC) के इस सारांश के भीतर सूचीबद्ध टोल फ्री नंबर पर कॉल करें।

CEEB TOOM: Yog koj hais Lus **Hmoob (Hmong)**, muaj kev pab txhais lus pub dawb rau koj. Thov hu rau tus xov tooj hu dawb teev muaj nyob ntawm Tsab Ntawv Nthuav Qhia Cov Txiaj Ntsim Zoo thiab Kev Kam Them Nqi (Summary of Benefits and Coverage, SBC) no.

ចំណាប់អារម្មណ៍: បើសិនអ្នកនិយាយ**ភាសាខ្មែរ (Khmer)** សេវាជំនួយភាសាដោយឥតគិតថ្លៃ គឺមានសំរាប់អ្នក។ សូមទូរស័ព្ទទៅលេខ ឥតចេញថ្លៃ ដែលមានកត់នៅក្នុង សេចក្តីសង្ខេបអត្ថប្រយោជន៍ និងការរ៉ាបង់រង (Summary of Benefits and Coverage, SBC) នេះ។

PAKDAAR: Nu saritaem ti **Ilocano (Ilocano)**, ti serbisyo para ti baddang ti lengguahe nga awanan bayadna, ket sidadaan para kenyam. Maidawat nga awagan ti awan bayad na nu tawagan nga numero nga nakalista iti uneg na daytoy nga Dagup dagiti Benipisyo ken Pannakasakup (Summary of Benefits and Coverage, SBC).

DÍÍ BAA'ÁKONÍNÍZIN: **Diné (Navajo)** bizaad bee yániłti'go, saad bee áka'anída'awo'ígíí, t'áá jiík'eh, bee ná'ahóót'i'. T'áá shoodí Naaltsoos Bee 'Aa'áhayání dóó Bee 'Ak'é'asti' Bee Baa Hane'í (Summary of Benefits and Coverage, SBC) biyi' t'áá jíík'ehgo béésh bee hane'í biká'ígíí bee hodíilnih.

OGOW: Haddii aad ku hadasho **Soomaali (Somali)**, adeegyada taageerada luqadda, oo bilaash ah, ayaad heli kartaa. Fadlan wac lambarka bilaashka ah ee ku yaalla Soo-koobitaanka Dheefaha iyo Caymiska (Summary of Benefits and Coverage, SBC).